

1834

Handwritten text, possibly a name or address.

Handwritten text, possibly a name or address.

Handwritten text, possibly a name or address.

№ 5

Herren Johan Jerry  
Handelsmann in

Wilna

Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.

Handwritten text, possibly a letter or document, written in a cursive script. The text is mostly illegible due to fading and bleed-through.

Vilna,

Scimatipsem Annick, 1<sup>m</sup> Johanes Jenni!

siwaplana uli 3 Gen. 1815<sup>o</sup>

Om displesha bain d'observer dalla grata vossa dals 20<sup>to</sup> Feb<sup>re</sup> chia nun aveivas aunchia avvischia una mia Chiarta scritta in Agosto in davuta risporta della siera vossa dals 28<sup>to</sup> Jun, et con radshum as pudepes plaunderscher, scha fup sto taunt mancante a meu Dovar; ma stante chia stoely oferver chia las Chartas mettan in Temp infinit a perovgnir sun chia eir la sudeta vossa ni no pür perovgnida tris mais dopo da da data schi m fatich sprauantha chia hecias inseguir survognia sudeta mia risporta; tuot una veng a repliker, in riguard allas Cambiales chia uof'avains avvischia il 213 Durats chia avais pago per una deta, et las otras duos ans sun ritor pedas. consequentamaing giavusich a nome dals Eredis Lorse d'avair la bunted sun la primuma vira prof. u da mmet con vos taunt il reist dals Daners et robas Erleday dals defonts co eir il gits rechiavos dalla Coutia et in caas chia nun gnisses in persona schi da trameter col S<sup>o</sup> Castelmur in chi gniaro in Patria, suad oscuroran per paper suont chia haun corpro. — Un aprovescha la fittaunta fatta a Marchant et gnip giavusich auns co gnir davent da der nouva provisoun alla Coutia darchio per un otter an<sup>da</sup> surdand a bus u dalla turner a fitter a dit Marchant u achi chia stimaros fiand chia vender nun sun aunchia seips et nun para chia gnaron neir aunchia a condescender a que taunt, et usche rinomandan il tuot a vossa vigilantia et in absuntia vossa a voss filz persvaaf chia vegnias a fer un ely que chia vos, in lur caas, sepedoresch chi gnips fat con vos.

Da parte da Duon' Anali Savetti sun eir imontento da sinigratier dalla bunted chia avais da volair procurer da fer il quint ch'ella ho con Finck & Robbi et sperantescha chia que sequiro eir — Similmaing in riguard all credit Rosonovsky in Varschau as reio, manda darchio da volair confolier col S<sup>o</sup> J. Castelmur e fer suainter stimaros per bain, vossa buna Duona Maria Savetti, auns avian dandetta maing abaidunos e pappeda all' ite fited nel di 24<sup>to</sup> chia l' supren hecia avvischia sia Orma in Gloria! schi taunt pür riguarda que uof' unicamaing a sud<sup>da</sup> Anali d'avair il pipen et ella so femina, sainha oter apoggio as reidomanda in tuot a quel da sieus Colegos, so'ly pitinis Annichs flos da sieu cher defont Marigt, als quels, scha quairt vivef aunchia, nun gnips squir reir a fer tuert, ne unvers ely et aunchia mais a lur jufaunts.

Speresk d'avair il plaschar da's pudair salader personelmaing le primus<sup>o</sup> (profma), intant fetsch que taunt ora in scrit unind eir voss lher filz et sua Conforte, eir a nome da meus da chefa, dals Eredis l'Orre et S<sup>o</sup> Savetti, di as giavusichand l'an noual principio felicissam unompagnis con ogni benedictiun, am reuomand alla continuation da voss amicitia et reist voss aff. taunt

Fortunet l'Orre